

*Senlime*

Esperanto-Asocio en Euregiono Mozo-Rejno

En cas de non-distribution, renvoyer à

H. Lentzen  
Feldweg 20

BE-4701 KETTENIS

Tel. xx-32-(0)87-55.43.26

E-mail : [lentzen@senlime.org](mailto:lentzen@senlime.org)

Editeur responsable

Responsa eldonanto +

Informoj en la franca lingvo:

Tel. +32-(0)87/33.02.92

GSM +32-486-947.957

Mail: [jacques@senlime.org](mailto:jacques@senlime.org)

J.-M. Jacques, 5 rue J. Wauters,  
BE-4800 VERVIERS

Informatie in het Nederlands

Informoj en la nederlandska:

Tel. Xx-31-(0)43-455.14.36

Mail: [parren@senlime.org](mailto:parren@senlime.org)

P.H.H. Parren, Heimansstr. 16  
NL-6285 AM EPEN

Informationen auf deutsch

Informoj en la germana:

Tel. xx-49-2406-7809

Mail: [hogen@senlime.org](mailto:hogen@senlime.org)

K. Hogen, Schütz-v-Rode-Str. 43  
DE-52134 HERZOGENRATH

Informilo aperanta kvarfoje en jaro.

### **Jara abono / aligxo : 10 EUR**

**Belgio** : konto 000-0245571-64

IBAN: BE29 0000 2455 7164

BIC: BPOTBEB

Esperanto-Grupo, rue Donckier 22,  
BE-4800 VERVIERS

**Nederland** :

ni bedaùrinde devas peti vin ke vi  
provizore bonvolu uzi alian konton.

**Germanio** : konto 6623201,  
Sparkasse Aachen (BLZ 390 50000)

Im Pesch 20

DE-52134 HERZOGENRATH

Kotizoj do principe pagendas dum la  
novjara periodo (decembro aù januaro).  
La kotizintaj membroj principe g斧as  
rabaton okaze de aligxo al Trilanda  
Renkontigxo organizita de **Senlime**.

# **La Voĉo de Amikejo**

Informilo pri *Senlime* kaj esperanto en Euregiono Mozo-Rejno

Sendita al :

## **Trilanda renkontigxo**

# **Senlime**

invitas vin al **speciala**

## **Trilanda Renkontigxo en Kelmis**

Dimancxon, la 15an de oktobro 2006.

### **Programo :**

10h00 Akcepto per bonveniga kafo - ekspozicio  
en trinkejo/restoracio «Select» (Lütticherstr. 264)

11h00 Oficiala parto de la programo : himnoj, salutvortoj,  
prezento de D-ro Molly kaj P-ro Roy, teatrajxeto.

12h30 aperitivo (sxaumvino al kiu estas invititaj la urbestro  
kaj skabeno),  
sensualigo de portretoj de D-ro Molly kaj P-ro Roy.

13h00 Bankedo (elektu vian MENUOn sur la aligxilo)

15h00 Promenado tra Kelmis kaj la iama Prusa Moresnet

17h00 Mangxeto (1 kuka peco + 1 kafo en «Select»)  
kaj disigxo.

**Prezo : 30 EUR** – trinkajxoj neenkalkulitaj  
krom akcepta kaj fina kafo.

Kutima rabato da 20 % nur por

- kotizintaj (post 2005/06/30) membroj de **Senlime**
- infanoj kaj junuloj < 26 jaragxaj.

### **Bonvenon al cxiuj !**

sed... (atendu la precizigojn kaj atente legu la detalojn) :

- Deviga rezervado kaj pago **antaŭ la 8an de oktobro 2006**.
- Grupa prezo postulas saman programon (mangxo,...) por cxiuj.
- La programo principe estas definitiva sed **Senlime** rezervas al si la rajton modifi gxin kaze de neceso aux cele al plibonigo.
- Logxebleco en Park-Hotel, 2 rue des Carabiniers, Kelmis (XX-32-87-63.95.30 <http://www.parkhotelkelmis.com>).

**Atentu : Senlime** ne peras la logxadon (rezervado, k.t.p.).

# Partoprenu la Kelmis-an TLR-on/Z-feston



La kultur-centro «Select» en Kelmis

## DENOVE pri la intereso kaj prezo

Ciam trovigxas inter esperantistoj iuj, kiuj opinias ke la postulita prezo estas tro alta, aù ke la arangxo ne estas suficxe «esperantista», aux mi ne scias kio... kvankam mi tamen jam skribis pri tio ☺ !

Cxi-foje, ekzemple, la kostoj (por teatralo, bankedo, k.t.p.) cxiaokaze superos la enspezojn ! Eblas tutsimple cxar, kiel kelkaj aliaj belgaj grupoj, ni estas subvenciataj de la franklingva ministerio pri kulturo de Belgio... kaj ni ne hezitas, kelkfoje, frapi je la bona pordo : tiu de konata politikisto aux grava responsulo.

Pro tio, ne nur **Senlime** (preskaù perfekte) regule proponas siajn renkontigxojn, sed ties kvociento kvalito/prezo estas bonega. Dum la dek lastaj jaroj, mi ne memoras ke ecx unu belga (almenaù franklingva) esperanto-grupo povis proponi teatralojn aux skeczo(j)n (kvankam tio antauxe ofte okazis...). Krome, nia cxi-foja renkontigxo rilatas al la historio de nia movado mem : la prepara fazo de la nasko de esperanta sxtato en Moresnet. Ne maltrafu tiun ununuran sxancon (nia teatra trupo ne evojagxos...).

## VIAJ AVANTAGxOJ ?

- cxeestu la konceptadon de la ununura esperanto-sxtato.
- rabatita prezo (grupa)
- gvidita vizito de Kelmis en esperanto
- cxeesto de multaj esperantistoj diversnaciaj (komuna tagmangxo,...)
- ege altkvalita mangxo kaj servo (nova restoraci-estrino en Select - lokoj renovigitaj!)
- versajna cxeesto de oficialuloj, gazetoj,... kaj nerekta reklamo por esperanto!
- dokumentoj kaj helpo en esperanto, ...

Do :

**Koran inviton al cxiuj,  
Senlime-anoj aù ne !**

## Situo – Aliro



**Trajno al EUPEN :** OSTENDE 06:42 07:42

BRUXELLES CENTRAL 07:56 08:56

LIEGE GUILLEMINS 09:05 10:05

VERVIERS CENTRAL 09:27 10:27

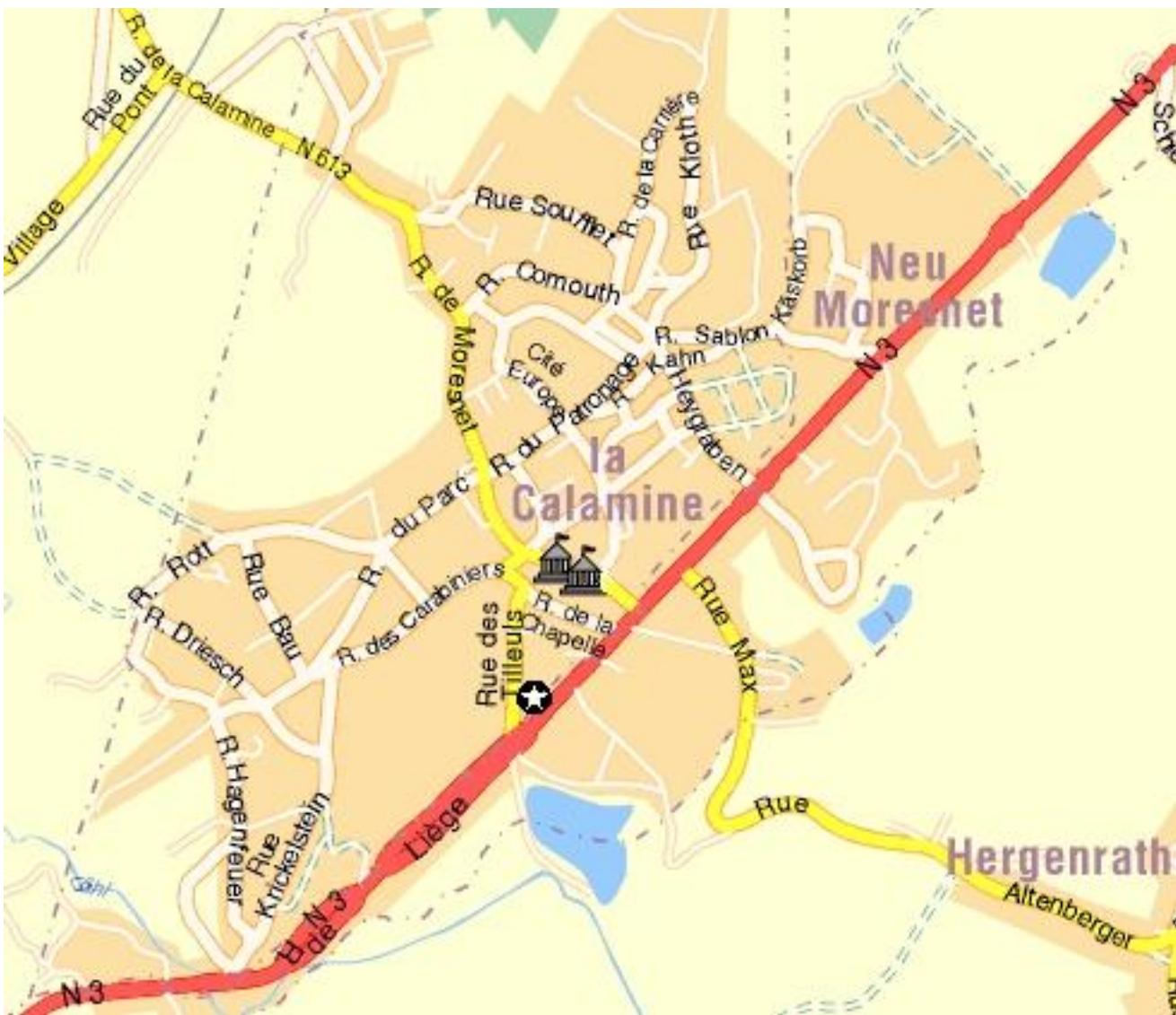
WELKENRAEDT/EUPEN 09:39/ 10:47

WELKENRAEDT/EUPEN 09:50/ 11:06

KELMIS 10:30 11:24

**Buso al KELMIS :**

## MAPO DE LA KELMIS-a CENTRO



**Senlime**  
invitas vin al la  
**tradicia Zamenhof-festo**  
**en Kultur-centro «Select»**

Dimancxon, la 17-an de decembro 2006.

11h30 Malfermo – Akcepto (trinkejo).

12h00 TAGMANGxO kaj diversaj kulturaj eroj.

Kukurba kremajxo

-

Salmajxo kaj spinacoj en foliigita pasto

-

**Kokido** fileo kun pomtrancxoj kaj pomalkoholo  
**au limando**fileo kun tomatopureo.

Varmaj legomoj : bruselaj endivioj, bruselaj  
brasikoj, terpomoj, frititaj terpomoj.

-

Flamigita banano.

### KULTURAJ EROJ

2006 Jaro Mozart

Filmo de Paul Kerris pri la renkonto Jansmühl. Komentarioj de Mathieu Schrymecker Diversajxoj.

**Prezo : 20 EUR** – trinkajxoj neenkalkulitaj.

**Bonvenon al cxiuj !**

# Aligxilo al Trilanda Renkontigxo Kelmis 2006/10/15

Cxiu aligxanto nepre kompletigu apartan dokumenton (aù fotokopion) kaj alvenigu gxin antaù la 8an de oktobro cxe S-ro Raymond DEMARCHE, rue Donckier 22 - 4800 VERVIERS, ☎ xx-32-(0)87/22.68.18.  
Forstreku la nevalidajn menciojn kaj krucumu la elektitajn alternativojn.

S-ro/S-ino/F-ino:

Naskigxdata:

familia nomo (por alfabeto ordigo)

jaro monato tago

Adreso:

strato kaj numero

landa / urba kodoj

urbo

tel. n-ro (kun zona prefikso)

faks. n-ro (kun zona prefikso).

e-adreso :

- legis, komprenis kaj aprobas la invit-kondicxojn<sup>(1)</sup> de **Senlime**,
- aligxas al la **Trilanda Renkontigxo** en Kelmis, la 15an de oktobro 2006
- en la suba menuo, elektas 1 el la 6 eblajn cxepladojn** (faru **- nur - unu** krucon !)

- supo (tomata kremaĝxo)
- cxepladoj
  - 1a) viandoj
    - porka rostajxo** aux  **meleagrina rostajxo**
  - 1b) fisxo
    - Viktoria labrako panumita** aux  **salmo kun mielo**
- fritoj, fritbuloj, terpomoj
- 2) vegetaranaj pladoj
  - gratenajxo de brokolo** aux  **patitajxo de legomoj**
- persika sxauxmajxo kun fruktoj

kaj do **hodiau** antaùpagas la devigan kaj nerepageblan aligx-kotizon da :

30 EUR

24 EUR pro rabato (20 %)

Al la konto 000-0245571-64 de Esperanto-Grupo, rue Donckier 22, 4800 VERVIERS

IBAN: BE29 0000 2455 7164

BIC: BPOTBEB1

Al la konto de **Senlime**: 6623201, Sparkasse Aachen (BLZ 390 50000).

**Rabaton** da 20% (5 EUR) g斧as **NUR** - junuloj (<26 j.) kaj  
- (**post** la 30a de junio 2005) kotizintaj membroj de "**Senlime**".

- deziras ricevi vian trimonatan informilon «**Senlime**»:

per ordinara posxta sendo, surpapere (membrigxo tiam deviga)

per legado/telesxargo el la **retaj pagxoj** de **Senlime** (<http://www.senlime.org>)

per mia propra sistemo («**Senlime**» **NE** estu sendita al mi persone).

N-B: estas notinde, ke **Senlime** mem ne praktikas grupajn sendajxojn aù similajn sistemojn.

Dato:

jaro monato tago

Subskribo:

(1) La aligx-kondicxoj estas detale priskribitaj en la n-ro 2006-4 de la informilo de **Senlime**

# ESPERANTO★

## Euregiona kalendaro 2006 (1)



**Senlime** publikigas, por siaj membroj, agendon pri la esperanto-arangxoj en la Euregiono Mozo-Rejno. Gxi aperas rete kaj papere.

«Trilandaj renkontigxoj» estas organizitaj de kiu ajn esperantisto aù esperanto-grupo en Euregiono Mozo-Rejno interkonsente kun la komitato de **Senlime**. Principe ili okazu dufoje en jaro (printempe kaj aùtune), laùvice en cxiu el la tri landoj (BE, DE, NL).

Tiu-cxi agendo eventuale povas enhavi programerojn de lokaj grupoj aù aktivajxojn organizitajn aù subtenitajn de komitatanoj. Gxi neniel igxu kompleta kalendaro de esperanto-arangxoj (aliaj ekzistas).

La Kelmis-aj kunvenoj de la grupoj de **Senlime** nun regule okazas cxiun trian vendredon de monato en kulturcentro "Select", Luticherstr. 264.

Por kiu ajn propono pri kunlaboro, cxiam ege bonvena kaj atendata, bonvolu kontakti, prefere rete kaj kiel eble plej frue, la responsulon pri la kalendaro : Jean-Marie Jacques ([jacques@senlime.org](mailto:jacques@senlime.org)).

**09-15** 19h30 BE-Kelmis,  
Select: finpretilgado de la TLR.  
(+ ripetado de la teatrajxo).

**10-15** 10h00 BE-Kelmis,  
“Select” : speciala **trilanda renkontigxo**.  
(antaùa aligxo deviga).  
Inf.: J-M. Jacques  
XX-32-(0)87/33.02.92  
[jacques@senlime.org](mailto:jacques@senlime.org)

**11-17** 19h30 BE-Kelmis,  
Select : Didier **Lousberg** prelegos pri «**Optikaj iluzioj**» (vi ne kredos viajn okulojn !).  
Inf. Didier **Lousberg**  
[didierlousberg@versateladsl.be](mailto:didierlousberg@versateladsl.be)

**10-20** 19h30 BE-Kelmis,  
Select: José **Jacob** prelegos pri «**Madejro, insulo je floroj**» (2/2).  
Inf. José **Jacob**  
XX-32-(0)87/22.10.79

**12-17** 19h30 BE-Kelmis,  
Select : tradicia Zamenhof-festo (bankedo, kulturaj programeroj,...).  
(antaùa aligxo deviga).  
Inf. Mathieu **Schrymecker**.



**05-06 Trilanda renkontigxo** (sxitado sur la Mozo apud Roermond – Thorn).

Pliaj kunvenoj en BE-Kelmis,  
Select, okazos en 2007 la **03-16, 04-20, 05-18 kaj 06-15**.

**09-15** 19h30 BE-Kelmis,  
Select: mise au point finale de la TLR (+ répétition de la pièce de théâtre).

**10-15** 10h00 BE-Kelmis,  
Select : «**trilanda renkontigxo** [rencontre des 3 pays] spéciale 100<sup>e</sup> anniversaire.  
(réservation obligatoire).  
Inf.: J-M. Jacques  
XX-32-(0)87/33.02.92  
[jacques@senlime.org](mailto:jacques@senlime.org)

**11-17** 19h30 BE-Kelmis,  
Select : Didier **Lousberg** nous présentera des «**Illusions d'optique**» (vous n'en croirez pas vos yeux !).  
Inf. Didier **Lousberg**  
[didierlousberg@versateladsl.be](mailto:didierlousberg@versateladsl.be)

**10-20** 19h30 BE-Kelmis,  
Select: José **Jacob** parlera de «**Madeire, île aux fleurs**» (2/2 – avec diapositives).  
Inf. José **Jacob**  
XX-32-(0)87/22.10.79

**12-17** 19h30 BE-Kelmis,  
Select : traditionnelle fête Zamenhof (banquet, intermèdes culturels,...).  
(réservation obligatoire).  
Inf. Mathieu **Schrymecker**.



**05-06 Renkontre des 3 pays** (croisière sur la Meuse dans la région de Roermond – Thorn).

Réunions suivantes au Sélect, Kelmis (BE), en 2007 : les **03-16, 04-20, 05-18 et 06-15**.

<p><b>V</b>erviersa <b>A</b>ngulo <b>V</b>erviersa <b>E</b>speranto <b>G</b>rupo</p> <p><b>Komité de V.E.G.:</b></p> <p>Président: J. Jacob 19 Chemin de la Rostibouhaye 4910 POLLEUR (THEUX) Tél. 087/22.10.79</p> <p>Trésorier: R. Demarche 22 Rue Donckier 4800 VERVIERS Tél. 087/22.68.18</p> <p>Secrétaire: J.-M. Jacques 5 Rue Joseph Wauters 4800 VERVIERS Tél. 087/33.02.92</p> <p>V.E.G. dépend de l' Association pour l'Espéranto (A.P.E.) M. Delforge 16 Rue des Glacières 6001 MARCINELLE</p> <hr/> <p><b>Cotisations</b></p> <p>Les espérantistes et sympathisants de l'Eurégion sont cordialement invités à soutenir notre programme d'action en versant dès aujourd'hui l'une des cotisations suivantes au compte</p> <p>n°: <b>000-0245571-64</b> IBAN: BE29 0000 2455 7164 BIC: BPOTBEB1 de: Esperanto grupo 22 Rue Donckier BE-4800 VERVIERS</p> <p><i>La cotisation de Senlime est restée inchangée depuis sa création, il y a 13 ans.</i></p> <p><b>D'avance, merci à tous !</b></p> <p><b>A.P.E. 05-06 12 €</b> <b>U.E.A. 2006 56 €</b> <b>Senlime 2007 10 €</b></p> <p>en indiquant le nom du membre cotisant, le bénéficiaire et l'année: «<b>cotisation de .... pour ....».</b></p>	<h1>Catherine de Sienne (1347-1380)</h1> <p>Mystique, docteur de l'Église et patronne de l'Europe.</p> <p><i>La chapelle Ste. Catherine de Sienne à Astenet (Eupen), près de Kelmis.</i></p> <p>Catherine <b>Benincasa</b> est née à Sienne en Italie (1347). Elle est tertiaire dominicaine à l'âge de 16 ans. Elle mène une vie de recluse pendant trois ans. Reprenant une vie dans le monde, elle voit se constituer autour d'elle tout un cercle de personnes attirées par son ascendant spirituel et sa gaieté. Elle a déjà de fréquentes apparitions du Christ. Elle se consacre au soin des délaissés et à la réconciliation des familles et des villes ennemis et devient l'avocate des victimes politiques.</p> <p>C'est lors d'une apparition que le Christ va lui demander d'user de son influence auprès du pape en Avignon pour le faire revenir à Rome. Elle va le rejoindre en 1376, l'entretenant de la situation de l'Église, très dégradée, lui reprochant sa peur de lutter, et le pressant de revenir à Rome. L'entourage pontifical, attaché au luxe et à la douceur avignonnaise fait pression contre elle. Mais elle parvient à décider Grégoire XI qui se met en route et rejoint Rome, où il meurt en 1378.</p> <p>C'est le début du grand schisme d'Occident, avec l'élection de deux papes à Rome et à Avignon. Catherine conseillera le pape Urbain VI à Rome. Elle meurt épaisse, à 33 ans.</p> <p>Ne sachant pas écrire, elle a dicté une considérable oeuvre spirituelle (dialogues et lettres), fruit de ses extases. Aussi fut-elle proclamée docteur de l'Église par Paul VI en 1970, en tant que mystique du Verbe incarné, du Christ crucifié, et de l'Église. Elle est la seconde femme (après Thérèse d'Avila) et la seule laïque docteur de l'Église. Jean-Paul II a proclamé en 1999 Catherine de Sienne co-patronne de l'Europe, ensemble avec Brigitte de Suède et Thérèse-Bénédicte de la Croix (Edith Stein).</p> <p>La messe du 35e anniversaire de la chapelle d'Astenet (Eupen) a été célébrée le jeudi 11 septembre 2003, en présence de l'archevêque de Sienne, Mgr Buoncristiani, dans un sanctuaire complètement rénové, où mille petites mains ont mis le cœur à l'ouvrage à côté de techniciens: "ramonage" de la chapelle enfumée par tant de cierges, réparation des statues, abattage d'arbres, aménagement du jardin et, dans la grande chapelle, inauguration d'un tout nouvel autel, offert par de généreux donateurs. Près de deux cents personnes ont accueilli l'évêque au cœur de la célébration d'action de grâce animée par une magnifique chorale.</p>
---	---

# Aliĝilo: Zamenhof-festo

Ĉiu partoprenonto nepre kompletigu apartan aliĝilon (aŭ fotokopion) kaj alvenigu ĝin plej malfrue  
la 10-an de dec. 2006 al S-ro R. DEMARCHE, 22 rue Donckier, BE - 4800 VERVIERS.

S-ro/S-ino/F-ino:

Naskiĝdato:

jaro monato tago

familia nomo (por alfabetika ordigo)

antaŭnomo aŭ persona nomo

Adreso:

strato kaj numero

urbo

landa kaj urba kodoj

tel. n-ro (kun zona prefikso)

faks. n-ro (kun zona prefikso).

ret-adreso

- legis, komprenis kaj aprobas la aliĝkondiĉojn,
- aliĝas al la Zamenhof-festo de **Senlime** la 17-an de decembro 2006 en Kelmis,
- **mendas** varman tagmanĝon je la prezo da **20 EUR**.

- **en la jena menuo, elektas kiel cxfef-pladon** (faru - **nur** - **unu** krucon) ,

- Foliigita pastposxo plena da kokidajxoj kaj fungeroj
- **Bovida eskalopo** laŭ la itala modo
- **aux perkajxo** laŭ la itala modo
- Flamita patkuko kun framboj.

- **antaŭe pagos tiun sumon al la konto de Senlime-Verviers :**

**000-0245571-64** (Por internacia pago : IBAN: BE29 0000 2455 7164, BIC: BPOTBEB)

ESPERANTO GRUPO  
22 RUE DONCKIER  
BE - 4800 VVERVIERS

Nur eksterlandaj aliĝintoj<sup>1</sup>, se necese (pro translima pagproblemo) rajtas surloke pagi  
sed Senlime nepre fakturos la mendita(j)n manĝo(j)n kaze de ne-partopreno

*Tiukaze la mendito/subskribinto persone responsas pri la surloka pago (per EÜRoj) de sia mendo  
(nenial surloke uzu ĉekojn, girojn, iamajn aŭ ekster-eŭropajn monerojn, k.t.p.!).*

Dato:

jaro monato tago

Subskribo:

<sup>1</sup> Nur tiu kiu ĝustatempe alvenigis la aliĝilon al S-ro Demarche estas aliĝinto !